

## خدمات مهاجرین

- شمار زیادی از بازماندگان بیماری فلج اطفال که از خارج آمده اند در استرالیا زندگی می‌کنند.
- خدمات و منابعی برای کمک به مهاجرین وجود دارد
- وب سایت های خدمات را می‌توانید به زبان های گوناگون ببینید

### خدمات مهاجرین و پناهدگان

#### خدمات عمومی

- انجمن استقرار استرالیا (Settlement Council of Australia – SCoA): به فرایند انتقال شما به یک کشور جدید کمک می‌کند  
تلفن: 02 6282 8515  
وب سایت: [www.scoa.org.au/find-a-member](http://www.scoa.org.au/find-a-member)

#### پشتیبانی مالی

- اداره خدمات انسانی دولت استرالیا (Australian Government Department of Human Services): اطلاعات در مورد پشتیبانی مالی در اختیار شما می‌گذارد  
تلفن: 131 202  
وب سایت: [www.humanservices.gov.au/individuals/migrants-refugees-and-visitors](http://www.humanservices.gov.au/individuals/migrants-refugees-and-visitors)

#### طرفداری

- طرفدار معلولیت یاب (Disability Advocacy Finder): سازمان هایی را که می‌توانند برای درخواست به طرح بیمه معلولیت ملی (National Disability Insurance Scheme – NDIS) کمک کنند نشان می‌دهد  
وب سایت: [disabilityadvocacyfinder.dss.gov.au/disability/ndap/organisations](http://disabilityadvocacyfinder.dss.gov.au/disability/ndap/organisations)
- مجمع استرالیایی فدراسیون جوامع قومی (Federation of Ethnic Communities' Council of Australia – FECCA): فهرستی از خدمات متنوع طرفداری در هر ایالت را دارد  
تلفن: 02 6282 5755  
وب سایت: [www.fecca.org.au/about/membership](http://www.fecca.org.au/about/membership)
- اتحادیه معلولیت قومی استرالیا (National Ethnic Disability Alliance – NEDA): لیستی از سازمان هایی که به طرفداری می‌توانند کمک کنند دارد  
تلفن: 02 6262 6867 یا 0407 878 933  
وب سایت: [www.neda.org.au/about-us/member-organisations](http://www.neda.org.au/about-us/member-organisations)

“نسل بعدی” بازماندگان فلج اطفال بیشتر از کشورهای آمده اند که فلج اطفال در آنجا هنوز فعال است، یا تنها در زمان های اخیر فلج اطفال ریشه کن شده است.

هیچ اطلاعاتی از اینکه چند نفر از بازماندگان فلج اطفال از خارج مهاجرت کرده اند وجود ندارد. ولی، تقریباً نیمی از بیماران پس از فلج اطفالی که به خدمات فلج اطفال ویکتوریا (Polio Services Victoria) در سال 2016 مراجعه کردند، زاده خارج بودند.

در زیر خدمات ویژه مهاجرین و پناهدگان ذکر می‌شود. صفحه دو خدمات مختص مهاجرین و خدمات مختص پناهدگان را فهرست کرده است.

### خدمات زبانی

- خدمات ترجمه نوشتاری و گفتاری (TIS National): خدمات ترجمه گفتاری به اشخاص و سازمان ها عرضه می‌کند  
تلفن: 131 450  
وب سایت: [www.tisnational.gov.au](http://www.tisnational.gov.au)
- اداره خدمات اجتماعی (Department of Social Services – DSS): برای کسانی که واجد شرایط باشند خدمات ترجمه نوشتاری رایگان عرضه می‌کند  
تلفن: 1800 962 100  
وب سایت: [www.translating.dss.gov.au](http://www.translating.dss.gov.au)



## خدمات پناهندگان

### خدمات عمومی

- انجمن پناهندگان استرالیا (Refugee Council of Australia – RCOA): خدمات عمومی برای پناهندگان و سازمان ها  
تلفن: 02 9211 9333

وب سایت: <https://www.refugeecouncil.org.au/services-by-location>

### رهنمود حقوقی

- دعاوی پناهندگان (Refugee Legal): کمک حقوقی ویژه رایگان به پناجویان، پناهدگان و مهاجرین آسیب پذیر  
تلفن: 03 9413 0100

وب سایت: [www.refugeelegal.org.au](http://www.refugeelegal.org.au)

### خدمات بهداشتی

- شبکه بهداشت پناهندگان استرالیا (Refugee Health Network of Australia – RHeNA): اطلاعات در مورد مراقبت بهداشتی پناهندگان  
وب سایت: [www.refugeehealthaustralia.org](http://www.refugeehealthaustralia.org)

## خدمات مهاجرین

### کلاس های زبان انگلیسی

- برنامه انگلیسی برای مهاجرین بزرگسال (AMEP – Adult Migrant English Program): کلاس های زبان انگلیسی. در دسترس مهاجرینی است که وبزای خانواده، مهارت و بشردوستانه دارند. در طول 5 سال پس از شروع ویزا یا ورود به استرالیا این برنامه در دسترس است  
تلفن: 13 38 73

وب سایت: [www.education.gov.au/adult-migrant-english-program-0](http://www.education.gov.au/adult-migrant-english-program-0)

### خدمات مهاجرین

- انستیتوی مهاجرین استرالیا (Migration Institute of Australia – MIA): با درخواست های ویزا و سایر اطلاعات کمک می کند  
تلفن: 02 9249 9000

وب سایت: [www.mia.org.au/public-resources/migrating-to-australia](http://www.mia.org.au/public-resources/migrating-to-australia)



**رفع مسئولیت:** اطلاعاتی که در این جزوه آمده است لزوماً نظر فلج اطفال استرالیا (Polio Australia) نیست، و هر محصول، خدمات یا درمانی که در اینجا ذکر شده است لزوماً توسط فلج استرالیا تأیید یا توصیه نمی شود.